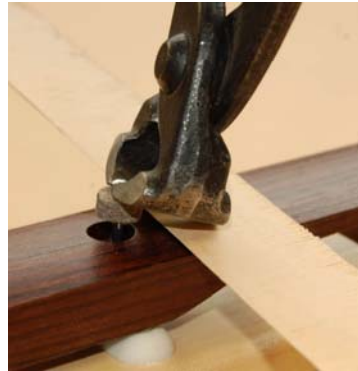




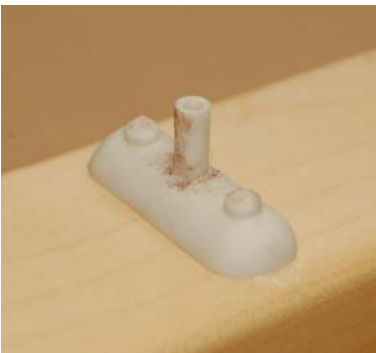
**Wie repariere ich Klangbausteine KB/SX, KB/SXG, KB/AX oder KB/AXG ?**  
**How to repair single bar instruments KB/SX, KB/SXG, KB/AX or KB/AXG ?**

Art. Nr. / Art. No. KB/AX-SX-070

1. Nagel mit Zange auf beiden Seiten – wie gezeigt – herausziehen.  
*Pull out the pin on both sides with a pincers as shown.*



2. Alte Gummiauflage entfernen. Klebereste vorsichtig entfernen, z. B. mit einem Meißel.  
*Put away the old rubber support. Remove carefully the rest of glue with a chisel or a similar tool.*



3. Nun die Ersatzteile in umgekehrter Reihenfolge anbringen. **Wichtig:** Den Nagel nicht zu fest eindrücken. Die Klangplatte muss sowohl in Längs und Querrichtung als auch oben etwas Spiel besitzen um optimal schwingen zu können.,  
*Now you are ready to put on the spare parts in reversed order. **Important:** Fix the bar with the pin not too strong, the bar should be able to move lengthwise, crosswise as well as upwards slightly to sound well.*

Sollten Sie dazu noch Fragen haben, helfen wir Ihnen jederzeit gerne weiter.  
*If there are any questions about, don't hesitate to contact us.*